



# Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited

13 April 2016

Russian

Original: English

---

## Семидесятая сессия

Пункт 23(а) повестки дня

### Группы стран, находящихся в особой ситуации: последующая деятельность по итогам четвертой Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам

Проект резолюции, представленный Председателем Генеральной Ассамблеи

### Различные аспекты проведения всеобъемлющего среднесрочного обзора на высоком уровне хода осуществления Стамбульской программы действий для наименее развитых стран на десятилетие 2011–2020 годов

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь на свои резолюции 69/231 от 19 декабря 2014 года и 70/216 от 22 декабря 2015 года о последующей деятельности по итогам четвертой Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам,*

*подтверждая свои резолюцию 70/1 от 25 сентября 2015 года под названием «Преобразование нашего мира: Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года» и резолюцию 69/313 от 27 июля 2015 года, касающуюся Аддис-Абебской программы действий третьей Международной конференции по финансированию развития,*

1. *рекомендует* предварительную повестку дня Конференции по среднесрочному обзору на высоком уровне хода осуществления Стамбульской программы действий для наименее развитых стран на десятилетие 2011–2020 годов, изложенную в документе A/CONF.228/1, для утверждения на Конференции;

2. *напоминает* о процедурах, утвержденных в ее резолюциях 69/231 и 70/216, и постановляет, что настоящая резолюция изменяет и дополняет эти процедуры и что Председателем Генеральной Ассамблеи в консультации с государствами-членами могут быть приняты дальнейшие решения в отношении условий проведения Конференции по среднесрочному обзору;



3. *просит* сокоординаторов представить к первой половине марта 2016 года и до проведения подготовительного совещания экспертов проект итогового документа в форме политической декларации, подготовленной на основе материалов национальных и региональных подготовительных совещаний, доклада Генерального секретаря и других материалов, в том числе полученных от государств-членов;

4. *постановляет*, что Конференция по среднесрочному обзору избирает из числа представителей участвующих государств следующих должностных лиц: Председателя и ex officio заместителя Председателя от принимающей страны, а также девять заместителей Председателя<sup>1</sup>, один из которых назначается в качестве Докладчика;

5. *постановляет также*, что заместитель Генерального секретаря и Высокий представитель по наименее развитым странам, не имеющим выхода к морю, и малым островным развивающимся государствам будет выполнять функции Генерального секретаря Конференции по среднесрочному обзору и будет отвечать за обеспечение всех условий, необходимых для проведения работы Конференции;

6. *постановляет далее*, что на первом пленарном заседании Конференции по среднесрочному обзору на высоком уровне с заявлениями выступят Председатель Конференции, Генеральный секретарь Организации Объединенных Наций, Председатель Генеральной Ассамблеи, Председатель Экономического и Социального Совета, бывший и нынешний председатели Группы наименее развитых стран, Председатель Европейской комиссии, Председатель Африканского союза, Президент Группы Всемирного банка и по одному представителю от гражданского общества и частного сектора;

7. *постановляет*, что в рамках Конференции по среднесрочному обзору состоятся четыре тематических заседания за круглым столом, которые будут проходить параллельно пленарным заседаниям по следующему графику:

- а) 27 мая 2016 года, с 15 ч. 00 м. до 18 ч. 00 м.;
- б) 28 мая 2016 года, с 10 ч. 00 м. до 13 ч. 00 м. и с 15 ч. 00 м. до 18 ч. 00 м.;
- в) 29 мая 2016 года, с 10 ч. 00 м. до 13 ч. 00 м.;

8. *постановляет также*, что основное внимание в ходе тематических заседаний будет сосредоточено на выявлении конкретных предложений по дальнейшему укреплению глобального партнерства в целях развития для наименее развитых стран во всех приоритетных областях Стамбульской программы действий для наименее развитых стран на десятилетие 2011–2020 годов для обеспечения своевременного, эффективного и полного осуществления Программы действий в течение оставшейся части десятилетия, принимая при этом во внимание взаимодополняемость и согласованность Стамбульской программы действий с глобальными процессами, включая Повестку дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, Аддис-

<sup>1</sup> По два заместителя от каждой из следующих групп: Группы африканских государств, Группы государств Азиатско-Тихоокеанского региона, Группы восточноевропейских государств, Группы государств Латинской Америки и Карибского бассейна; и одного заместителя от Группы западноевропейских и других государств.

Абебскую программу действий, Сендайскую рамочную программу по снижению риска бедствий на 2015–2030 годы<sup>2</sup> и Парижское соглашение<sup>3</sup> согласно Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата<sup>4</sup>; и что четыре заседания за круглым столом будут посвящены следующим темам:

«круглый стол» 1: производственный потенциал, сельское хозяйство, продовольственная безопасность и развитие сельских районов

«круглый стол» 2: торговля и сырьевые товары и экономическая диверсификация и выход из категории наименее развитых стран

«круглый стол» 3: развитие человеческого потенциала и социальное развитие; и благое управление на всех уровнях

«круглый стол» 4: многочисленные кризисы и другие назревающие проблемы; мобилизация финансовых ресурсов на цели развития и укрепления потенциала

9. *постановляет* далее, что «круглые столы» будут организованы следующим образом:

а) каждый из «круглых столов» будет проходить под совместным председательством двух председателей: одного от наименее развитых стран и одного от партнеров по процессу развития, которые должны быть назначены Председателем Конференции по среднесрочному обзору из числа представителей на уровне глав государств или правительств и/или на уровне министров;

б) Генеральный секретарь Конференции по среднесрочному обзору в консультации с Председателем Генеральной Ассамблеи выберет для участия в каждом из «круглых столов» до четырех экспертов, и за групповой дискуссией последуют интерактивные прения с участием представителей государств и других соответствующих представителей и заинтересованных сторон;

в) «круглые столы» будут проходить в интерактивном режиме и будут открыты для всех участников Конференции. Список ораторов составляться не будет. По усмотрению Председателя или председателей право выступить будет предоставляться в первую очередь тем ораторам, которые выступают на уровне главы государства или правительства или министра. При проведении «круглых столов» будет соблюдаться установка на обеспечение сбалансированной представленности выступающих от всех заинтересованных сторон. Для обеспечения максимально широкого участия продолжительность выступлений не должна превышать трех минут. Представителям предлагается сообщить секретариату по электронной почте, будут ли они представлены на том или ином заседании за круглым столом на уровне главы государства или правительства или уровне министра;

10. *постановляет*, что резюме заседаний за круглым столом будут в устной форме представлены сопредседателями на заключительном пленарном заседании;

<sup>2</sup> Резолюция 69/283, приложение II.

<sup>3</sup> См. FCCC/CP/2015/10/Add.1, решение 1/CP.21.

<sup>4</sup> United Nations, *Treaty Series*, vol. 1771, No. 30822.

11. *вновь подтверждает* важное значение действенного участия в Конференции по среднесрочному обзору и процессе подготовки к ней всех соответствующих заинтересованных сторон, включая парламентариев, представителей гражданского общества и частного сектора, и постановляет, что:

а) неправительственные организации, имеющие консультативный статус при Экономическом и Социальном Совете, и неправительственные организации, аккредитованные на четвертой Конференции Организации Объединенных Наций по наименее развитым странам, должны зарегистрироваться в Секретариате, с тем чтобы принять участие в Конференции по среднесрочному обзору;

б) Председатель Генеральной Ассамблеи составит также список представителей других соответствующих неправительственных организаций, организаций гражданского общества, научных учреждений и частного сектора, которые могут принять участие в Конференции по среднесрочному обзору в качестве наблюдателей, принимая во внимание принципы транспарентности и справедливого географического представительства, и представит предлагаемый список на рассмотрение государств-членов на основе принципа «отсутствия возражений» и доведет этот список до сведения Ассамблеи<sup>5</sup>.

---

<sup>5</sup> Список будет содержать как предлагаемые, так и окончательные имена и названия. Общие основания для любых возражений, в случае получения соответствующего запроса от одного или нескольких государств — членов Организации Объединенных Наций или государств-членов специализированных учреждений, будут доведены до сведения Канцелярии Председателя Генеральной Ассамблеи и запрашивающей стороны.